

Le "Conseil" des patoisants romands a siégé !...

Autor(en): **Molles, R.**

Objektyp: **Article**

Zeitschrift: **Le nouveau conteur vaudois et romand**

Band (Jahr): **84 (1957)**

Heft 6

PDF erstellt am: **29.06.2024**

Persistenter Link: <https://doi.org/10.5169/seals-230412>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

■ Le „Conseil“ des patoisants romands a siégé !...

En ouvrant la séance, le président, M. Charles Montandon, dont on ne dira jamais assez le dévouement, a le plaisir de nous annoncer l'intérêt que portent à notre mouvement les autorités des cantons où l'on parle encore patois et dans lesquels nos traditions — susceptibles d'évoluer dans la ligne de force de nos terroirs — sont solidement ancrées. Vaud et Fribourg ont répondu très favorablement à nos demandes d'appui financier. Valais et Berne, pour le Jura, feront de même...

A nous maintenant de marquer notre reconnaissance en poursuivant nos efforts pour le plus grand bien de nos cantons restés fidèles à leur passé, voire de nos économies cantonales et terriennes.

Les comptes présentés par notre ami Oscar Pasche sont approuvés. Il est félicité pour sa minutieuse gestion. Toutefois, en raison des fonds qu'il nous est donné de comptabiliser, une présentation nouvelle s'impose, à laquelle collaborera M. Decollogny, banquier. Décharge en est donnée par les vérificateurs jurassiens.

MM. Lucien Braillard et Jacques Chevalley (Vaud) sont nommés vérificateurs des comptes.

L'avenir du Conteur romand, devenu organe « officiel » du mouvement patoisant romand, fait l'objet d'une discussion soutenue. Il y va de l'honneur à cœur de chacun de le faire connaître et apprécier toujours plus dans les cantons de Fribourg, Valais et dans le Jura.

Frappé par un deuil, M. Gremaud, auquel nous présentons nos vives et sincères condoléances, présentera les résultats financiers des Fêtes de Bulle au cours d'une prochaine séance.

On apprend avec joie que l'Association du costume vaudois présidée avec distinction par Mme Pasche, sera à nos côtés

pour l'organisation des grandes Fêtes romandes des patoisants sur sol Vaudois en 1959.

Puis, M. Ad. Decollogny, président de la commission pour la publication des premiers prix du Concours de la Radio, présente un rapport très fouillé.

Cette publication est envisagée sous forme d'un livre d'environ 200 pages, format Por la Veillâ et donnant un aspect aussi classique que possible de la vie littéraire patoisante en « Romandie ».

M. Schulé, directeur du Glossaire, insiste, avec raison, sur le choix des « extraits ». Ils se doivent d'être de qualité. Ce livre doit être non une « affaire » — on défend le patois avec son cœur et son esprit et non avec de l'argent, comme le soulignait notre ami Badet de Saint-Ursanne — mais un signe de la vitalité de notre mouvement.

M. Gaspoz (Valais), parle ensuite des « Journées valaisannes » qui, après celles de Villa et de Champlan, se dérouleront le 5 mai à Savièze.

Enfin, M. Schulé nous entretient de l'état des travaux préparatoires du futur dictionnaire romand — français - patois — d'usage courant. De très nombreuses fiches ont déjà été recueillies. C'est un travail considérable, car la signification des mots varie suivant la place qu'ils occupent dans les expressions spécifiquement patoises... Déjà, la partie vaudoise prend forme, et cela grâce à la collaboration désintéressée de Mlle Cordey, fille de notre regretté Marc à Louis. Une personne compétente a été pressentie également pour hâter le travail de mise en place...

De l'utile besogne dont nos patoisants doivent savoir gré à notre « Conseil ».

R. Molles.